

GEFELICITEERD MET UW AANKOOP VAN EEN ORIGINELE BREDEMELIER® SILHOUET UMEA!

U heeft een product uit de Umea-lijn gekocht gemaakt van hoogwaardig keramiek (stoneware). Voor een optimal gebruik van dit Bredemeijer® kwaliteitsproduct verzoeken wij u de volgende instructies zorgvuldig te lezen.

ONDERHOUDSTIPS

Was het product voordat u deze voor de eerste keer in gebruik neemt met warm water en zeep. Spoel om en droog af met een schone theedoek. Spoel na gebruik om met warm water. Gebruik onder geen beding schuurmiddel, chemicielen, staalwol of schuursponsjes om schoon te maken. Dit kan het glazur beschadigen. Bij kalkaanslag aan de binnenzijde adviseren we een oplossing van azijn of zuiveringszout en water. Droog met een zachte theedoek. De producten in de Umea-lijn kunnen niet in de vaatwasmachine gereinigd worden vanwege de bamboe en metalen onderdelen.

- Let op: het deksel van de theepot is los en kan bij het uitschenken uit de theepot vallen. Gebruik bij het uitschenken altijd een vinger om het deksel tegen te houden.
- Let op: het deksel wordt heet zodra de theepot is gevuld met warme thee!
- Let op: het filter wordt heet zodra de theepot is gevuld met warme thee!

GARANTIE

Voor dit Bredemeijer® artikel geldt een garantiertermijn van 2 jaar enkel en alleen op fabricagefouten, dit ter onser beoordeling en onder de volgende voorwaarden:

1. Het betreffende artikel moet worden gereturneerd naar de winkel waar u het artikel heeft gekocht of gefrankeerd aan Bredemeijer® worden gestuurd samen met de aankoopnota.
2. De garantie geldt alleen indien het betreffende artikel volgens de bij het artikel geleverde gebruiksaanwijzing is gebruikt en niet is getracht te repareren.
3. Gevolgschade is uitdrukkelijk uitgesloten van deze garantie.

WAARSCHUWING!

Zet het product niet in de oven, magnetron of op het fornuis. Bedenk u zich, bij het gebruik van het product, dat deze gevuld is met heet tot kokend water. Ondeskundig gebruik kan leiden tot ernstige brandwonden en/of ander letsel. Buiten bereik van kinderen houden.

OPMERKING

De Umea-lijn wordt met de hand, in kleine oplages gemaakt en daardoor kan er tussen de producten een minimaal kleurverschil optreden.

BREDEMEIJER® SILHOUET UMEA THEELICHT

- Laat waxinelichten nooit zonder toezicht branden.
- Brand waxinelichten buiten het bereik van kinderen en huisdieren.
- Plaats waxinelichten nooit op een brandbare ondergrond of in de buurt van brandbare materialen, zoals gordijnen.
- Plaats geen waxinelichten op de tocht, zoals in of bij een raam- of deuropening. Waxinelichten die op de tocht staan gaan vaak walmten en druipen.
- Verplaats een brandend waxinelicht nooit.

AANVULLENDE GEBRUIKSTIP UMEA-SET

De Umea-set wordt vervaardigd van hoogwaardig keramiek en wordt met de hand gemaakt. De set wordt gebakken op een hoge temperatuur teneinde de duurzaamheid van het product te garanderen.

Tijdens het bakproces kan keramiek krimpen en uitzetten. Hierdoor kan het voorkomen dat de theepot en theelicht niet volledig naadloos op elkaar aansluiten.

Uw set wordt geleverd met een RVS ring. Met het toevoegen dan wel verwijderen van de ring, kunt u de aansluiting van de theepot op de warmer optimaliseren.



HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH ZUM KAUF EINER ORIGINAL BREDEMELIER® SILHOUET UMEA!

Sie haben ein Produkt aus der Umea-Serie aus hochwertigem Steingut gekauft. Dieses Produkt ist für alle Teesorten geeignet.

PFLEGETIPPS

Spülen Sie das Produkt vor dem ersten Gebrauch mit heißem Wasser und Spülmittel aus und trocknen Sie es mit einem sauberen Geschirrtuch ab. Spülen Sie es nach Gebrauch mit heißem Wasser aus. Benutzen Sie keinesfalls Scheuermittel, Chemikalien, Stahlwolle oder Topfreiniger, um zu reinigen. Dies kann die Glasur angreifen. Entfernen Sie Kalkablagerungen an der Innenseite mit einer Lösung aus Essig oder Backpulver und Wasser. Trocknen Sie nach der Reinigung mit einem weichen Geschirrtuch ab. Die Produkte der Umea-Serie sind nicht spülmaschinengeeignet, aufgrund der Bambus- & Metallteile.

- Achtung: Der Deckel der Teekanne liegt lose auf und kann beim Eingießen von der Teekanne fallen. Legen Sie beim Eingießen immer einen Finger über den Deckel, um ihn zurückzuhalten.
- Achtung: Sobald die Teekanne mit heißem Wasser gefüllt ist, wird der Deckel heiß!
- Achtung: Der Filter wird heiß, sobald die Teekanne mit heißem Tee gefüllt ist!

GEWÄHRLEISTUNG

Bredemeijer® hält sich für diesen Artikel an die gesetzliche Gewährleistung von zwei Jahren auf Fabrikationsfehler gebunden, die unserer Beurteilung und den folgenden Bedingungen unterliegt:

1. Der betreffende Artikel muss zum Geschäft, in dem Sie ihn gekauft haben, zurückgebracht werden, oder muss unter Beifügung des Kaufbelegs ausreichend frankiert an die Bredemeijer Group zurückgeschickt werden. Unfreie Sendungen werden nicht angenommen und die dadurch entstehenden Kosten werden von Ihnen selbst zu tragen sein.
2. Die Gewährleistung gilt nur, wenn der betreffende Artikel der mitgelieferten Gebrauchsanleitung entsprechend benutzt wurde, und nicht versucht wurde, den Artikel zu reparieren.
3. Jeglicher sonstiger Schaden, der sich nicht auf den betreffenden Artikel selbst bezieht, ist von dieser Gewährleistung ausgeschlossen.

ACHTUNG!

Verwenden Sie das Produkt nicht in der Mikrowelle oder einer anderen Wärmequelle! Bedenken Sie beim Gebrauch des Produktes, dass dieses mit heißem oder sogar kochendem Wasser gefüllt ist! Unsachgemäßer Gebrauch kann zu Verbrennungen oder anderen Verletzungen führen! Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern!

HINWEIS

Die Umea-Serie wird in kleinen Auflagen handgefertigt, was zu geringen Farbabweichungen zwischen den einzelnen Exemplaren führen kann.

BREDEMEIJER® SILHOUET UMEA TEEWÄRMER

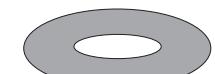
- Lassen Sie Teelichter nie unbeaufsichtigt brennen.
- Brennende Teelichter außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren aufstellen.
- Teelichter nie auf einen brennbaren Untergrund oder in die Nähe von brennbaren Materialien, beispielsweise Gardinen und Vorhänge, stellen.
- Brennende Teelichter nicht in der Bereiche mit Zugluft, zum Beispiel Fenster- und Türöffnungen, stellen. Teelichter, die Zugluft ausgesetzt sind, können qualmen und trüpfeln.
- Brennende Teelichter keinesfalls transportieren.

ZUSÄTZLICHE ANWENDUNGSTIPPS FÜR UMEA-SET

Das Umea-Set besteht aus hochwertiger Keramiek und wird von Hand gefertigt. Das Set wird bei hoher Temperatur gebacken, um die Haltbarkeit des Produkts zu gewährleisten.

Während des Brennvorgangs kann Keramik schrumpfen und sich ausdehnen. Dadurch ist es möglich, das Teekanne und Stövchen nicht nahtlos zusammenpassen.

Ihr Set wird mit einem Edelstahlring geliefert. Durch das Hinzufügen oder Entfernen des Rings können Sie die Verbindung der Teekanne mit dem Stövchen optimieren.



CONGRATULATIONS ON YOUR PURCHASE OF AN ORIGINAL BREDEMELIER® SILHOUET UMEA!

You have purchased a product in the Umea series made of high-quality stoneware. For optimal usage of this Bredemeijer® high-quality product, we would like to ask you to read the following instructions carefully.

MAINTENANCE TIPS

Before using the product for the first time, you must wash it with warm water and soap. Rinse out and dry it off with a clean tablecloth. After use, rinse with warm water. Never use abrasives, chemicals, steel wool or scouring sponges to clean the set, as this may damage the glazing. If limescale develops on the inside, we recommend a vinegar solution, or purified salt and water. After cleaning, dry with a soft tablecloth. The products in the Umea series are not suitable for cleaning in the dishwasher because of the bamboo and metal parts.

- Caution: the lid of the teapot is loose, and may fall out of the teapot when pouring. When pouring, always use a finger to secure the lid.
- Caution: the lid will heat up as soon as the teapot is filled with hot tea!
- Caution: the filter will become hot as soon as the teapot is filled with hot tea!

WARRANTY

Bredemeijer Group provides a two-year warranty on this product. The warranty does not cover manufacturing defects. The validity of the warranty is to be determined at our discretion and subject to the following conditions:

1. The product must be returned to the shop where you bought it or sent to Bredemeijer Group with sufficient postage, on submission of the purchase receipt.
2. The warranty is only valid if the product was used in accordance with the instructions provided with the product, and if no attempt has been made to repair it.
3. Damage other than damage to the product is not covered by this warranty.

WARNING!

Never place the product in the oven, microwave or on the gas stove. Use this product with care, as it is filled with hot or boiling water. Incorrect use of this set can result in severe burns and/or other injuries. Keep out of reach of children.

REMARK

The products in the Umea series are made by hand, in limited numbers, which could result in a slight colour variation between the product runs.

BREDEMEIJER® SILHOUET UMEA TEA WARMER

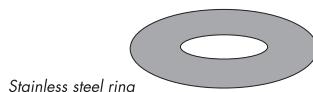
- Never leave tealights to burn unsupervised.
- Keep burning tealights out of reach of children and pets.
- Never place tealights on a combustible surface or near combustible materials, such as curtains.
- Never place tealights in the draught of open windows or doorways as this could cause them to smoke and drip.
- Never move a burning tealight.

ADDITIONAL USAGE TIPS FOR UMEA SET

The Umea set is made by hand with high quality ceramics. The ceramics are baked at a high temperature to guarantee the durability of the product.

During the baking process the ceramics can shrink and expand. Because of this process, the teapot and tea warmer might not fit together seamlessly.

Therefore, your set is delivered including a stainless steel ring. By adding or removing the ring, you can optimize the fit of the teapot and tea warmer.



FÉLICITATIONS D'AVOIR ACHETÉ UN SILHOUET UMEA ORIGINAL BREDEMELIER®!

Vous avez acheté un produit de la collection Umea en céramique de qualité supérieure. Pour une utilisation optimale de ce produit de qualité Bredemeijer®, nous vous prions de suivre scrupuleusement les instructions suivantes.

CONSEILS D'ENTRETIEN

Lavez le produit à l'eau chaude savonneuse avant la première utilisation. Rincez et séchez-le avec un essuie propre. Rincez à l'eau chaude après utilisation. N'utilisez en aucun cas un produit abrasif, un produit chimique, de la paille de fer ou une éponge abrasive pour nettoyer le set. Cela risquerait d'abîmer le vernis. En cas de dépôt de tartre à l'intérieur, nous conseillons d'utiliser une solution de vinaigre ou bicarbonate de soude et d'eau. Séchez ensuite à l'aide d'un torchon propre. Les produits de collection Umea ne peuvent pas être lavés au lave-vaisselle à cause des pièces en bambou et métal.

- Attention : le couvercle n'est pas fixé ; il peut tomber lorsque vous servez le thé. Maintenez toujours un doigt sur le couvercle quand vous servez le thé.
- Attention : le couvercle devient brûlant dès que la théière est remplie de thé chaud !
- Attention : le filtre et la bague intérieure sont très chauds lorsque la théière est remplie de thé chaud !

GARANTIE

Bredemeijer® accorde sur ce produit une garantie de 2 ans uniquement sur les vices de fabrication, ceci à notre appréciation et aux conditions suivantes:

1. L'article en question doit être rapporté au magasin où il a été acheté, ou renvoyé à Bredemeijer Group par colis affranchi, accompagné du ticket de caisse.
2. La garantie n'est valable que lorsque l'article en question a été utilisé conformément au mode d'emploi fourni avec l'article et que l'on n'a pas tenté de le réparer.
3. Tous dommages autres que ceux touchant l'article en question sont exclus de cette garantie.

MISE EN GARDE !

Ne jamais placer le produit dans le four, dans le micro-onde ou sur la cuisinière. En utilisant, souvenez-vous qu'elle est remplie d'eau très chaude voire bouillante. L'utilisation à tort peut causer des brûlures graves et (ou) d'autres lésions. Conservez le produit hors de portée des enfants.

REMARQUE

La collection Umea est fabriquée à la main, en petite édition. Une légère différence de couleur peut donc être constatée entre les produits.

BREDEMEIJER® RÉCHAUD SILHOUET UMEA

- Ne laissez jamais les bougies chauffe-plat allumées sans surveillance.
- N'allumez pas les bougies chauffe-plat à proximité d'enfants ou d'animaux de compagnie.
- Ne placez jamais les bougies chauffe-plat sur une surface inflammable ou à proximité de matériaux inflammables, comme des rideaux.
- Ne placez pas les bougies chauffe-plat dans un courant d'air, par exemple sur ou près d'une embrasure de fenêtre ou de porte. Les bougies chauffe-plat placées dans un courant d'air vont souvent fumer et couler.
- Ne déplacez jamais une bougie chauffe-plat qui est allumée.

DES CONSEILS D'ENTRETIEN SUPPLÉMENTAIRES POUR SET UMEA

Le set Umea est fabriqué de manière artisanale, en céramique de haute qualité. Le set est cuit à haute température pour garantir la durabilité du produit.

Pendant le processus de cuisson, les céramiques peuvent se rétracter et se dilater. Par conséquent, la théière et la bougie chauffe-plat peuvent ne pas s'emboîter parfaitement.

Votre set est livré avec un anneau en acier inoxydable. En ajoutant ou en retirant l'anneau, vous pouvez optimiser le contact entre la théière et le réchaud.

